

## <<旧制度与大革命>>

### 图书基本信息

书名：<<旧制度与大革命>>

13位ISBN编号：9787514607451

10位ISBN编号：7514607455

出版时间：2013-1

出版时间：中国画报出版社

作者：托克维尔

页数：245

译者：傅国强

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## &lt;&lt;旧制度与大革命&gt;&gt;

## 前言

读者看到的这本书，是我最近发表的。

这是一本研究法国大革命的书。

但是，请千万不要认为，这是一部法国大革命史。

关于那段历史的书，已经有很多人写过，并且写得栩栩如生。

在我，并不想重复别人的工作。

1789年，法国人民进行了一场前所未有的尝试与努力。

在此过程中，他们把自己的命运分为两半，在过去与将来之间，留出了一条巨大的鸿沟。

他们十分谨慎，生怕在新的天地里混杂进一些旧有的东西。

于是，他们给自己制订了一系列的限制，好让自己与父辈们相比，变得焕然一新。

当他们这样做的时候，很明显地，倾注了极大的努力。

在这种有意的尝试中，与外人的想象和他们对自我的期待相比，他们所取得的成就显得相形见绌。

至少在我看来，确实如此。

对于整个法国而言，有太多的社会遗产。

这其中自然不乏民族情感、风俗习惯以及各种思潮，它们共同构成了法国旧制度的主要部分。

法国人民甚至连自己也没有意识到，他们身上承袭了这部分内容。

甚至于，他们所发起的大革命，其最终的动力来源也是那部分旧制度。

虽然他们很不情愿，但客观的事实却是，他们使用旧制度的破砖碎瓦，建造成了新社会这座大厦。

照此说来，如果想要真实而又全面地理解大革命及其功绩，那么我们必须考察那已经死去并被埋葬的法国，且必须暂时将我们现在所看到的法国悬置起来。

在这本书里，我所做的努力便是这样一种尝试。

但是我知道，为了实现这一目标，我所付出的努力和经历的艰辛，已经远远超出了我的想象。

在最初的几个世纪，到后来的中世纪，再到文艺复兴时期，人们对于君主制的研究已经相当深入，并且陆续出版了很多著作。

通过这些，各种历史事件的经过，过往时期的法律条文、风俗习惯、政党宗旨以及民族精神等等，都会一览无余地展现在我们眼前。

然而，对于18世纪，我们中间却很少有人花同样的功夫去仔细研究。

对于18世纪的法国，它那最为耀眼的光芒，已经清楚地射进我们的眼中；社会上，最为卓越的人物的历史细节，也尽收我们的眼底；甚至于在或机智或善辩的批评家们的引领下，本世纪最为有名的作家们的著作，也都一一为我们所熟知。

因此，我们有相当的自信，认为自己十分彻底地认识了本世纪的法国。

但是，事实果真如此吗？

各种制度是怎样实施的，各个阶层位于社会何种地位，人们怎样处理事务，以及那些受人冷落的阶级状况和情感，甚至于社会各界的舆论导向，我们只是大概地了解一些，而且其中还有很多错误的认识。

虽然大革命把我们与那些旧制度分离，但是在时间上，我们距离它们却是相当的近了。

因此，关于它们的核心，我试图一再地深入其中。

为了实现这一目标，除了阅读18世纪的名著，我还研究了许多著作，虽然它们并不怎么出名，也不见得是上乘之作，但却可以真实地反映整个时代的精神气息。

在大革命爆发前夕，法国人写了很多公共文告。

通过这些，法国人强烈地表达了自己的意见和喜好。

对于这些宝贵的资料，我全都仔细地阅读过。

还有一些会议记录，主要是省三级会议和后来的省议会。

查阅这些记录，我受到了很多启发。

尤其是1789年的请愿书，我专门研究了一番。

那份请愿书，是法国社会三个等级共同起草的，它的手稿多达数卷。

## &lt;&lt;旧制度与大革命&gt;&gt;

法国旧社会的遗嘱和愿望，在这份请愿书中都有所体现。

可以说，在历史上，它是一份绝无仅有的文献。

通过它，我们可以洞察法国旧社会最终的意志。

然而，仅有的这些资料，在我看来还是不够充分。

思想、愿望、痛苦、利益与激情，在一个行政机构相当庞大的国家里，很自然地，它们会暴露在政府的面前，只不过是时间的早晚问题。

整个国家的状况以及政府的统治手段，在政府的档案里都能获悉端倪。

在法国的内政部和各省案卷中，到处弥漫着各种各样的秘密文件。

今天，任何一个法国人将这些秘密文件拿给一个不相干的外国人看，他很快就会比我们更加了解我们自己。

在18世纪，法国的政府权力过于集中，且形成一股强大的力量，以惊人的速度活跃在读者面前。

它要么支持，要么阻碍某种事业的进行。

大到国家的方针政策，小至每一家、每一户，甚至于每一个人的私生活，都有它的影响存在。

在公众面前，它总能通过各种方式，允诺或者给予许多。

此外，它很低调，以至于产生了这样一种后果，那就是，几乎没有人担心将自己最为隐秘的缺陷暴露在它的面前。

有关巴黎和几个省政府遗留下来的档案，我花费了大量的时间去研究它们。

结果，不出我的所料，在那些故纸堆里，许多活生生的旧制度，包括思想、激情、偏见和实践等，不断地被我发现。

通过这些，我发现，每一个人都在说话，使用一种他们自己的语言，把他们最为隐秘的想法，全都说了出来。

由此，很多旧社会的概念，未曾被同时代的其他人看到或者发现，但却被我有幸获知了。

今日法国已经展现出的显著特点，随着我这项研究的逐步深入，又从过去的法国那里找到了痕迹。

这一点，颇让我感到惊讶。

在那里，我发现了一些情感、思想和习惯。

一直以来，我都认为它们源自于大革命本身。

在那里，每时每刻，我都能触摸到当今社会的根系，它深深地植根于那片古老的土壤。

大革命中透露出来的革命精神，随着这项研究日益逼近1789年，使我越来越能清晰地感受到，它是怎样形成、萌芽和发展的。

它的性格和特点，在它自身的发展中已经显现出来。

这就是它本身的风貌，在我的眼前，逐渐地显露出来，全面而又清晰。

在这里，革命进展的初级阶段，法国人民所作所为的种种缘由，可以找到清晰的答案。

更为重要的一点是，大革命的长远目标，在这里也可以多少窥视到。

这是因为那场革命可以分为两个截然不同的阶段。

在第一阶段，法国人似乎意在摧毁过去的一切。

而在第二阶段，对于某部分被抛弃的东西，法国人又想设法将其捡回。

就像一条河流，在流经某部分河道的时候，猛然间沉入地下，但紧接着又在不远的地方重新出现。

就像人们在新的河道上看到同一条河流一样，旧制度中的许多法律和政治传统，历经1789年的大革命突然之间荡然无存，但是随后的几年间，又再一次出现在人们的面前。

关于这本书，我献给公众的目的，主要是想说明，为什么整个欧洲大陆都孕育着革命的萌芽，但唯独在法国爆发了革命，为什么从旧社会母体里自发产生的革命，却又要摧毁它的母体；最后，旧的君主制为什么会垮台，并且垮得那么彻底与突然。

就在不久之前，我还与那些由旧制度造就的法国人亲密接触，我观察他们身上所特有的本质；虽然随着历史事件的发生，他们已或多或少地发生了改变，但其本质却一直未变。

在我的面前，虽然他们每次以不同的面貌出现，但是我总能辨认出他们。

如果有充足的时间和旺盛的精力，我情愿通过这场漫长的革命，在跌宕起伏的历程中，仔细探究他们当中的每一个人。

## &lt;&lt;旧制度与大革命&gt;&gt;

可以说，我所开启的这部著作，从思想的内涵角度来说，并没有真正结束。

1789年的最初时期，我首先要和他们一起共同经历。

那时候，他们的内心充满着对自由和平等的渴望。

在他们那里，各种特权不仅要一网打尽，而且还要设立新的权利；非但如此，民主的制度，自由的制度，也是他们想要建立的。

透过他们，我们可以发现，这是一个富有青春热情、自由豪迈的时代。

尽管这一时代有这样或者那样的错误，但由于其真诚地存在，人们必将永远纪念它。

更为重要的是，在今后很长一段历史时期内，由于这一时代的感染，那些想要腐蚀抑或奴役他人的人，终将难以安睡。

同样是这些法国人，但是到了最后时刻，最初的目的和自由，被他们抛在了一边，取而代之的是奴役别人的世界霸主地位。

这到底是因为何种事件，哪些错误导致的呢？

大革命推翻了旧的政府，建立的却是一个比原先更为强大和专制的新政府。

这个新政府是怎样重新获取并集中了全部的权力，扼杀付出很高代价才换得的一切自由，留给法国人民一个没有实质意义的自由表象？

这个新政府怎样让议会表决捐税权，堂而皇之地掩盖了议会的屈从和默认？

它又是怎样操控选举人，使得他们在既不能自由选择，又不知道真相，没有办法进行商讨的情况下，错误地把普选权当成人民主权？

此外，国民的自治权，使得权利得以实现的种种保障，以及思想、言论和写作自由权等，被这个新成立的政府一概取消。

这些正是1789年大革命进程中所取得的重要成果，在简要追溯这场大革命进程的时候，我将尝试着一一说明，以便让人们看清这场以伟大名义自诩的革命背后，究竟是怎样的一种真实情况。

在本书中，当写到法国人取得大革命的功绩，且新社会的曙光已经展露时，我将会做另外一些工作——认真地考察新社会本身，与旧社会相比，它在哪些地方与之相似，在哪些地方又有所不同？

在这场革命中，我们得到了什么，又失去了什么？

依据这些，我尝试着预测一下我们的未来。

关于第二部著作，我已经写出了一部分草稿，但我不能确定，是否有精力完成它。

这个问题，谁也无法保证。

与整个民族的命运相比，个人的命运更加难以预料。

不过，可以肯定的是，目前的时机还不成熟，已经写出来的那部分还不能与读者见面。

写作这本书时，我时常警戒自己，不要带有任何个人的偏见。

至于写作时的激情，我却无论如何也避免不了。

试想，当谈起法国的时候，想到那个时代的时候，要一个法国人自始至终保持一种默然，这几乎是不可能的。

对于每一个病人的死亡，不仅要搞清楚他的死因，更要弄明白在当时的那种情况下，他是怎样避免一死的。

因此，我承认，新社会的种种，在我研究旧社会的每一部分时，从来没有被抛弃一边；这就好比一个医生，对于生命的规律，希冀在每一个坏死的器官内都有所发现。

我的目的很明确，就是要绘制一幅图画。

它不但精准，而且还具有教育的功效。

真正的独立精神，对伟大事物的爱好，以及对自身和事业的信仰，这些已经很少看见但又极为必要的可贵品质，每每出现在我所瞻仰的伟大先辈的身上时，我总是情不自禁地要突显它们。

同样地，那些过往的弊端——曾经在那个时代的法律、思想和风俗中，无情地蚕食过旧社会，现在又以同样的方式折磨我们时，我也会毫无留情地将其揭露出来。

这样，它们在我们身上所产生的恶劣后果，就会清晰地展现在人们的眼前。

而且只这一点，人们就会明白，今后它们还会出现在我们的身上。

我在这里郑重声明，任何人，不管是个人、阶层，还是舆论、历史，不管他们多么让人敬畏，为了实

## &lt;&lt;旧制度与大革命&gt;&gt;

现上文所说的目标，我不怕得罪他们。

虽然这么做的时候，我深感抱歉，但我内心里却没有丝毫的愧疚。

因此，考虑到我的正直无私的目标，希望那些因我而感到不快的人能够原谅我。

在这本书中，我表达了一种不合时宜的观点，那就是，自由成为我个人的酷爱。

为此，可能会有很多人站出来指责我。

他们这样做的目的，无非是想让我明白，在当今的法国，已经没有人再奢望什么自由了。

在这里，我恳请那些指责我的人，认真地想一想，其实对于自由的热爱，在我已经很长时间了，并不是从现在才开始的。

在二十年多年之前，当论及美国的民主社会时，我就已经写下了人们今天将会看到的内容。

而且，这两者之间，几乎没有什么不同。

有三条显而易见的真理，在即将到来的黑暗中，已经为人们所获悉。

第一条真理是，与其他任何政体相比，在那些贵族制已经不复存在和不能继续存在下去的社会里，专制制度更能助长其特有的各种弊端，以至于它们沿着原本就要前往的方向继续发展，因此，与上述社会相比，专制制度所带来的危害，没有哪一个地方可以相比；第二条是，在世界上所有的社会中，恰恰是上述社会最难摆脱专制政府的控制；第三条是，在今天的世界上，存在着一种不知名的力量，时而剧烈地，时而轻微地，驱使着人们去摧毁贵族制度。

对于这种力量，人们可以减缓它，甚至控制它，但是却没有办法战胜它。

种姓、阶级、行会以及家庭，所有这些人们之间相互联系的纽带，在这种社会里完全消失。

只关注自己，只考虑个人的利益，已经成为人们的普遍共识，尽管这已经扼住公共道德的咽喉，并将人们逼迫到只见方寸的个人主义空间。

这是一种多么可怕的趋势，然而，专制制度却任之由之，而不采取任何抵制的措施。

之所以会这样，原因在于公民身上一切共同行动的机遇，一切友好相处的必要，一切彼此的需求，以及一切共同的情感，都被专制制度毫不留情地剥夺。

就像是一堵墙，专制制度把人们禁锢在个人的生活之中，这就使得原本就不怎么相互关心，只顾及自己的人们，变得更加冷漠无情，互不往来。

在每一个人心中，都有一种担忧——他们害怕自己的地位下降。

于是，他们拼命地向社会高层攀爬。

因为他们明白，在这种社会中，没有什么东西是永远不变的。

人们区别贵贱尊卑的方法，毫无例外地选择了金钱。

由于金钱易于流通，不断地从这人手中，转换到那一个人手中，并提升或者贬低他们的家庭地位，无疑毫无例外地，几乎所有的人都在拼命地赚钱，使劲儿地积累财富。

在这样的社会里，对于物质利益和享受的追求，对于商业的沉迷，以及想方设法赚钱积累财富的欲望，将成为人们普遍的共同情感。

在所有社会阶级之中，这种情感四处泛滥；甚至于在向来与此没有任何关联的阶级中，也有这种情感的影子。

很明显，不采取任何阻止的措施，它就会渗透整个民族，进而使其腐化堕落。

这种情感，可以使人消沉，使人的思想一再地远离公共事务，并使恐惧长时间地占据人的心灵，只要他们一想到革命。

因此，从本质上来说，这种情感的肆虐，是得到了专制制度的帮助和支持的。

专制制度时刻庇佑着它们，甚至为其提供发展的秘诀。

这样，在这种情感的感召之下，人们的贪婪之心，横行无阻，通过各种不正当的手段，占有不正当的财富。

也许，这种情感会很强势，如果没有专制制度的话；但是它们独占鳌头，恰恰是因为有专制制度的存在。

与之相应地，在这样的社会里，为了防止社会沿着斜坡下滑，只能依靠自由的力量，依靠它与各种社会的弊病做斗争。

实际上，由于公民的独立地位，使得他们生活在彼此孤立的状态中，他们如果想要摆脱这种状态，相

## <<旧制度与大革命>>

互间变得亲密接触，也只能依靠自由的力量。

这是因为，与发财致富的想法相比，只有自由才能促使人们发展出更为宏大的事业心，并且促使人们创造知识，辨别善恶，随时以一种更为强烈和高尚的激情，从沉溺于幸福的状态中解脱出来；只有自由，才能使得人们每时每刻意识到，国家近在咫尺，国家的利益高于一切，而让他们摆脱金钱至上的想法以及与个人有关的繁琐事务；也只有自由，才能使人们在公共事务的处理中，友好相处，相互理解，并说服对方日益联合起来，感到彼此的温暖。

在一种民主社会里，如果没有自由，或许可以看到私人品德、家庭慈父、守信商人和可敬产业主，甚至于最为优秀的基督徒。

在罗马帝国最为腐败的时候，就曾一度涌现出很多优秀的基督徒。

这是因为他们的国家不在尘世，而他们的宗教最为荣耀的事情，莫过于在最为腐败和恶劣的条件下，造就出优秀的基督徒。

然而，尽管如此，我还是要大声地呼吁，伟大的公民，乃至伟大公民的精神和心灵，只要平等与专制不可分离，我敢肯定，其普遍水准将一如既往地下降。

20年前，我想要说的，就是上述内容。

从那个时候开始，在我看来，世界上一直没有发生什么事情，使我改变自己以往的见解和看法。

对于自由，如果它来到了，我表示衷心的赞赏；如果它被人们抛弃，我仍旧一如既往地追求它。

对于后者，相信人们是有目共睹的。

一个人，如果他所在的民族素来善于享用自由，而他却听从于一个同类人的指挥，并且是那样的卑躬屈膝，以至于他对他所制定的法律置若罔闻，那么他该会是怎样的一个人呢？

像这样的人，在我看来，他是不会存在的。

对于自由，因为只有他才会享有，所以专制者本人是不会否定自由所带来的美好的。

关于这一点，人们并没有什么不同的看法。

人们的分歧在于，专制者对人的尊重程度。

即使在这一问题上，很多反对者认为，我与他们的分歧要小很多，但是我仍坚持请求，希望大家认真地思考它。

严格地说，对于专制政府的喜好，与对国家的轻蔑程度，在很多人那里是完全一致的。

如果让我也成为他们其中的一员，恐怕还需要一段时间。

在这里，请允许我夸张地说一句，历经许多艰辛复杂的工作，这本书才得以与读者见面。

在这本书里，有的章节虽然短小，但却让我付出了一年多的时间。

我特意将书中大量的注释，放在本书的末尾，并一一标明页码，以方便读者从中找出史例和证据。

如果读者看完本书后，希望得到更多的例证，那么我很乐意提供。

## <<旧制度与大革命>>

### 内容概要

《旧制度与大革命》是政治学领域绕不开的著作。

其特色在于：

第一，它不是从理论出发，凭空“思考”法国革命，而是立足于扎实的历史档案，条分缕析，试图得出结论。

这保证了学术上的科学性。

第二，基于科学化的视角，本书做到了既不守旧，也不激进，而是立场公允、思维冷静、目光犀利。

它提出了不少真正的问题，做出了有益的探索。

无论是对于已经逝去的时代，还是对于令人眼花缭乱的现在，以及不可知的未来，本书所提供的思维方式，要远比轻率地抛出某个论断更有意义——哪怕这个论断锋芒毕露、感人至深。

读者与其从本书中得到某个论断，不如学会一种看待社会和自身的方法。

我们这个中译本，如果能够给读者这样的启迪，将功莫大焉。

事实上，《旧制度与大革命》这本书已在欧美国家发挥了深远影响。

从1856年本书首次出版，到三年后作者去世，本书在法国印行4版，到1934年已印行16版。

同时，在英国、德国以及大洋彼岸的美国也都非常畅销。

《旧制度与大革命》的法文原名为：L'Ancien Régime et la Révolution。

第一个中译本于1992年由商务印书馆出版，此时距原著首版已过一百三十多年。

译者是中国翻译界的前辈冯棠先生。

我们这个译本，从法文版译出，并以剑桥大学出版社英译本为参照，某些疑难之处以及专有词汇的翻译，参考了冯棠先生的译法，这里表示衷心感谢。

## <<旧制度与大革命>>

### 作者简介

托克维尔(1805-1859)，法国历史学家、社会学家。

主要代表作有《论美国的民主》第一卷、《论美国的民主》第二卷、《旧制度与大革命》。

出身贵族世家，经历过五个“朝代”（法兰西第一帝国、波旁复辟王朝、七月王朝、法兰西第二共和国、法兰西第二帝国）。

前期热心于政治，1838年出任众议院议员，1848年二月革命后参与制订第二共和国宪法，1849年一度出任外交部长。

1851年路易·波拿巴建立第二帝国，托克维尔对政治日益失望，从政治舞台上逐渐淡出，并逐渐认识到自己“擅长思想胜于行动”。

## <<旧制度与大革命>>

### 书籍目录

#### 前言?第一编?

- 第一章 大革命爆发时，人们不同的评论
- 第二章 摧毁宗教权力与消减政治权力，并不是大革命的根本目的
- 第三章 以宗教革命形式展开的大革命，是怎样的一种过程，原因又是什么
- 第四章 为什么全欧洲拥有完全相同的制度，它们又是怎样崩溃的
- 第五章 法国革命最为独特的历史功绩是什么

#### ?第二编?

- 第一章 法国封建权利遭到人们的憎恶远甚于其他国家，原因何在
- 第二章 中央集权不是大革命和帝国的业绩，而是旧制度的一种体制
- 第三章 而今的政府管理监督，其本质就是旧制度的一种体制
- 第四章 旧制度的体制：行政法院与官员保证制
- 第五章 中央集权制是怎样取代却并不摧毁旧的政治权力
- 第六章 旧制度时期的行政之风
- 第七章 法国怎样成为欧洲各国的特例：首都在国内稳居榜首，整个帝国的精髓都汇聚于此
- 第八章 法国是一个最能将民众同化的国家
- 第九章 这群人这么相像，内部关系却又这么冷漠，他们是怎样被切割成比过去更多的陌生小组织的

- 第十章 政治自由沦丧，社会各阶级彼此分离，这二者究竟怎样引发了毁灭旧制度的大部分弊端
- 第十一章 旧制度时期的自由包括哪些类型，他们对大革命有何影响
- 第十二章 文明的各个方面都取得了进步，但为什么有时候相较于13世纪，18世纪法国农民的境况反而更加不妙了

#### ?第三编?

- 第一章 十八世纪中期时的文人怎么成为国家最重要的政治家，最后结果又是怎样的
- 第二章 在十八世纪的法国人中，不信教的倾向是怎么成为占据优势的热情的，它对大革命的特异性又有什么样的影响
- 第三章 法国人为什么先要求改革，再要求自由
- 第四章 路易十六统治的年代是旧的君主专制制度最昌盛的时代，为什么昌盛反而加快了大革命的发生
- 第五章 为什么减轻民众的负担却反而激发了民众的愤怒
- 第六章 政府教民众进行革命的几种行为
- 第七章 为什么一次大规模的行政改革带来了政治革命，其结果又是怎样的
- 第八章 大革命是怎么从过去的事物当中自然而然地产生的

#### 注释

## &lt;&lt;旧制度与大革命&gt;&gt;

## 章节摘录

第一章大革命爆发时，人们不同的评论哲学家和政治学家们一定要注意，与法国大革命史相比，再也没有其他的事情，更能警醒你们。

这是因为，与它的伟大、悠久的历史起源以及突发性相比，没有任何历史事件可以相媲美。

对于这场革命的爆发，连腓特烈大帝这样伟大的天才人物，也没能预测出来。

作为大革命的先行者，他就是按照大革命的精神来做事的。

甚至在一定意义上来说，他是大革命的代理人。

不过，当大革命真的要爆发时，他却没有观察出来。

大革命是如此的与众不同，别有一番新面孔，以至于当它最终爆发时，很多人根本熟视无睹。

在这一点上，腓特烈大帝就是如此，尽管他事前已经接触到了。

在法国之外的各国人民心中，大革命带来了一种新的观念和一丝新的希望。

这种观念让人们隐约感受到，一种新的时代即将来临。

在朦胧的希望里，人们期待着变革与改良。

虽然大革命已经成为备受瞩目的焦点，但是没有一个人可以猜出，它应该是个什么样子。

在各个国家的君王和大臣身上，那种模糊不清的预感不着痕迹。

而恰恰是这种预感，在人民身上一旦引发，就会立刻让他们感到不安。

在很多君主和大臣看来，革命只是为邻国的政治开辟一块新的净土，而不会有其他的结果。

他们还认为，革命是一场疾病。

这种疾病是周期性的，几乎没有一个民族可以避免。

这是他们对革命的最初看法，如果其中确有真理的成分，那也是纯属偶然。

1791年，在皮尔尼茨，德意志各国君主曾经宣称，有一种威胁已经迫近法国君主制，而且这一威胁很可能是整个欧洲旧政权的共同敌人。

因此，他们将会与法国一道，面临危难的处境。

但事实上，对于自己所说的这番话，连他们自己也不认同。

他们只是想在众目睽睽之下，粉饰自己的真实意图，或者寻找一些冠冕堂皇的说辞借以掩盖。

在他们看来，法国大革命只是一次地方性事件，并且很快就会过去。

他们所能做的，就是从中谋取利益。

有了这种意图之后，他们便秘密地策划，并私下勾结成一个不为人知的联盟。

他们进行了充分的准备，可是，他们却没有料到，将会发生什么事情。

在他们的眼中，只有唾手可得的利益。

于是，在相互依靠且又相互掣肘的过程中，他们你争我夺起来。

实行政治自由的英国，长期以来，对于自己的历史，有着较为清醒的认识。

他们经验丰富，见识长远，虽然在他们的面前，有一道厚度不小的帷幕，但是他们依然看清了即将到来的大革命的面目。

不过，他们有一点不是很清楚，那就是，法国大革命到底会采取何种形式，以及革命会对英国乃至整个世界的命运产生何种影响。

正在法国游历的亚瑟·扬，在革命即将爆发之际，虽然认为革命一触即发，但是对于它的意识却不甚清楚，甚至以为特权的增加是革命的后果。

于是，他这样说道：“在我看来，这场革命的弊端将大于好处，如果贵族阶层从中获取更多的优越地位的话。

”当得知大革命爆发时，伯克瞬间变得十分愤怒。

可是，随着形势的发展变化，在某些时候，他也不知道大革命的性质如何了。

最初，他认为，法国的实力将会在大革命中变弱，甚至会亡国。

他这样说道：“我相信，今后的法国人，将像他们古时候的先祖那样说：‘我们曾经听说，在古时候，高卢人是以武力作战而闻名于世的。

’这是因为他们的作战能力，将会在一定时期内消亡，甚至永远都不会重现。

## &lt;&lt;旧制度与大革命&gt;&gt;

”判断一个历史事件，与其用远距离的视角观察，还不如用近距离的视角来得准确。

在法国，对于革命即将成就的事业，人们并没有明确的认识。

不过，有两份请愿书在众多的文献中脱颖而出。

它们反映出法国人民的一种恐惧心理。

王权，也就是当时所称的宫廷，是不是会继续保持压倒性的优势，这是人们最为担心的问题。

还有一点，向来软弱无力且存在时间较短的三级会议，会不会遭到暴力对待，这也是法国人民尤其是贵族最为担忧的一个问题。

事实上，一切弊端都会消除，只要三级会议开得顺畅。

人们所要实行的改革，虽然工程非常大，但是难度并不是很高。

在其他的众多的请愿书中，表达出了这样的意思：“不管是骚乱，还是暴动，御前士兵都不应把枪口对准法国公民。

”然而，不管各方的评论怎样，法国的大革命自有其发展的进程。

随着时间的推移，它露出了魔鬼般的头部。

随之，一副狰狞可怖的面孔出现了。

它先是摧毁了政治机构，接着又废除了民事机构。

整个国家的法律，风俗习惯，甚至于语言，都不曾逃脱它的魔掌。

法国的政府结构被破坏了，支撑社会的基础也被动摇了。

这种情况不断发展，大有要向上帝发起挑战的趋势。

很快，这场革命超出了法国，冲破其他帝国的种种阻碍，用一种皮特所谓的武装的舆论——前所未有的各种手段、新的战术和致命的准则的综合体，将各个国王的王冠打破，将一个个民族践踏在脚下。

不过，当他们这样做的时候，却大声呼吁那些民族与他们站在一起。

这真是一件令人感到奇怪的事情。

当这一切发生以后，人们对大革命的看法也发生了变化。

最初，在欧洲各国君主和大臣们看来，革命不过是常有的事情。

可是现在，他们都认为，大革命是一种最新的情况，并将与世界上历来发生的一切相互对立起来。

大革命是如此的普遍、恐怖和令人费解，以至于当人们面对它的时候，不知如何是好了。

对于大革命，还有一些人认为，它是一种前所未有的力量，是自然生成的，并且永远存在。

它不会自动停止，势必将整个人类社会推向灭亡的边缘。

更有甚者，将大革命当做魔鬼，认为这是它在人世间的显灵。

德·美斯德尔先生从1797年起，一直持有这种观点，他说：“关于恶魔的全部特征，在法国大革命中都体现了出来。

”不过，另外一些人，在法国大革命中看到了上帝的福音。

他们认为，大革命是要创造一种新人类，使得世界脱去旧颜，换上新貌。

当然，法国的面貌更新也在其中。

当时，还有一些作家，就好像萨尔维第一次碰到野蛮人一样，他们怀有一种惊恐的心理。

这种心理极具宗教色彩。

其中，伯克这样阐述他的思想，并以一种大声疾呼的方式惊喊道：“在法国君主制的坟墓里，有一个丑陋巨大的怪物走出来。

它的可怖形象超出了人类所能想象的地步。

一切的危险和悔恨，丝毫不能阻拦它向目标进发。

所有的固定准则，一切的常规手段，在它那里都被摧毁，除非有人对它的存在抱有深切的理解。

可见，法兰西不但丧失了旧的政府，甚至丧失了一切政府。

人们都说它必将成为人类的灾难与恐怖之源，但是在我看来，它却是备受屈辱与让人怜悯的对象。

”对于法国革命，当时的人们感到非同寻常——离奇、颠倒是非、大力革新，难道真是那样吗？

这场革命，怪异而又可怕，它的意义到底是什么？

它创造了什么，又摧毁了什么？

它的深远影响是什么？

## &lt;&lt;旧制度与大革命&gt;&gt;

它的真正特征又是什么？

关于这些问题，我们认真研究和论述的时机就在眼前。

今天，一方面，大革命距离我们相当久远，因此那种革命参与者所特有的激情，我们几乎无法感受到；但另一方面，大革命距离我们又十分接近，我们可以深入到指引大革命的精神中去把握它。

正是我们所处的这一地位，使得我们可以更好地观察和判断大革命。

不过，关于这一点，人们很快就没有办法做到了。

这是因为只要大革命成功，酝酿革命的前因就会消失，而革命本身所取得的成果，也会变得让人难以理解。

第二章 摧毁宗教权力与消减政治权力，并不是大革命的根本目的法国大革命产生过很多激情。

其中，反宗教的激情，是最先燃烧也是最后才熄灭的。

攻击教会，是大革命初期所采取的措施之一。

我们看到，教会的权威，一直以来是人们所反抗的对象，即使当人们对自由不再抱有希望，苟且偷生的时候。

对于法国革命的自由天赋，也许拿破仑有能力将其制服。

可是，对于法国革命反基督教的本性，恐怕连他也无能为力。

甚至到了今天，我们依然可以看到有些人，他们对于上帝，仍旧保持怀疑的态度。

对于大革命中的某些信条——最为自由、最为高贵和最为自豪的一切，他们都抛之不顾，而以忠于大革命的精神自诩。

在他们看来，这样做可以弥补当初他们的过失。

那时候，他们对政府的一个小小官吏都惟命是从。

今天，人们很容易就会明白，对于大革命来说，反宗教的战斗并不是其本身的特性，而只是那些思想、激情和个别事件的暂时产物，是大革命的一个特征，也是这场革命中的一个事件。

那些思想、激情和个别事件，曾经孕育过大革命，并成为它的前奏。

而作为大革命的一个特征，反宗教之战尽管十分引人注目，但却转瞬即逝。

对于18世纪的哲学来说，深刻的非宗教性成为其主要特征。

从这一点来看，它被当做大革命的一个主要原因，并不是没有道理的。

但是，只要人们稍加分析就会看到，它有两个截然不同的部分，可以相互分开。

18世纪哲学的一部分，是关于最新的或者革新的观点，涉及到社会地位、民事、政治法律准则等方面。

比如，人民享有主权，社会权力不可僭越，规章制度需要统一，基于人生而平等基础上的废除各种特权，包括阶级、种姓、职业等……所有这些观点，从时间上来说，是大革命最为久远的功勋，也是它最基本的业绩。

可以说，它们直接就是大革命的内容，也是大革命发生的原因。

18世纪哲学家的另外一部分观点，主要是批判教会的。

为了彻底推翻教会，甚至于教会的基础，也成为他们摧毁的对象。

此外，他们还广泛地打击教士，攻讦教会机构、教会等级，批判教会教义。

但是，由于这场革命正在摧毁的各种事实，孕育了18世纪哲学的这一部分内容，所以当这些事实逐渐消失的时候，这些哲学内容也逃脱不了厄运，就好像是被大革命埋葬了一样。

为了更加清晰地表明我的观点，请允许我在这里补充一句：人们之所以对基督教怀有强烈的恨意，是因为在被摧毁的旧社会中，基督教享有特权，占据最高地位，而不是因为在新成立的社会中，教会不能占有一席之地；是因为教士是尘世的地主、行政官吏、庄园领主和什一税的征收者，而不是因为他们自认为是只有他们才能治理新社会的事务；是因为基督教是一种政治制度，而不是因为它是一种宗教教义。

在其他的章节中，我还会论及到这些问题。

当教士垮台后，他们从和他们同时垮台的其他东西中分离出来后，人们就会发现，在人们的精神世界中，教会的力量重新出现，并且变得日益强大；一切旧的政治制度，各种权力、影响和阶级，被日益发展的大革命所击溃和摧毁，而它们所激起的仇恨，也慢慢地消退，成为它们失败的最后标志；大革

## &lt;&lt;旧制度与大革命&gt;&gt;

命所带来的成果，随着时间的推移，不断得到夯实，而此时革命最开始倡导的反宗教运动也宣布结束。

这些真理性的事实，随着时间的推移，已经得到了证实，被每一天每一刻的时间所证实。

自从法国爆发革命以来，欧洲的所有教会都死灰复燃。

所以千万不要认为，只有法国才会出现这种情况。

基督教乃至天主教，与民主社会中的精神，并不是绝对对立的。

相反，它们中的好多东西，是有利于民主社会发展的。

如果人们一味地认为，宗教是民主社会的死敌，那就陷入了一种完全的错误认识里。

在人民的心中，一直蕴藏有最富生命力的宗教本能。

这一点，已经为过往的历史所证明。

有一件事情很令人奇怪，那就是，那些声称顺应人民思想情感的制度，最终却强迫人类的精神完全脱离宗教；而那些早就消亡殆尽的宗教，却在人们心中始终占有一席之地。

所有这些关于宗教的议论，在我看来，同样也适用于社会权力。

大革命推翻了一切机构和风俗习惯——它们始终维系着社会等级制度，束缚着人性的发展。

当人们看到这一切后，便想当然地认为，从本质上来说，无政府主义是法国革命的特性。

这是因为不仅某一政府，个别的社会秩序，甚至连社会权力本身以及一切社会秩序，都是大革命要摧毁的对象。

然而，我敢肯定地说，他们只是触及到了问题的表象。

当大革命爆发后，进行不到一半的时候，弥拉伯私下里给国王写了一封信。

在信中，他这样说道：“慰藉和希望是存在的，只要您把新的形势与旧的制度稍加比较即可。

由于平等的形式，使得权力的执行更加畅通无阻。

因此，仅仅组建一个单一的公民阶级，这种想法一定会愉悦黎西留的。

教士、特权阶级和贵族集团，三级会议省份，高等法院，如果将它们全部取消的话，并不是一件轻而易举的事情。

在国民议会的一部分法令中，有些法令极其重要。

很显然，对于君主政府来说，那部分法令对其相当有利。

对于增强国王的权威，有很多届专制政府想要实现。

但是，他们所取得的成效，与在这短短一年内大革命所取得的成效相比，简直相形见绌。

”对于大革命的目的，有能力的领导人是这样看待的。

他们认为，法国大革命之所以会产生无政府主义的特点，原因在于一切现存的权力，一切公认的势力，成为大革命攻击和摧毁的对象；各种各样的传统和旧的风俗习惯，被大革命所驱除和更新。

甚至连人们头脑中，向来存在的敬畏和服从的思想，也被大革命一概清除。

可见，变革旧政府是大革命的目的之一，但更为重要的目的是废除旧社会的结构。

在你的面前，出现了一个庞大的中央政权，当你把大革命的琐碎的特点抛开之后，整个社会——由大量的权力机构、等级、阶级、职业、家庭、个人所组成，分散着七零八落的权力和影响。

但是，它们被这一中央政权所吸引，最后全部融合在一起，成为它的统一体。

像这样的中央政权，自从罗马帝国灭亡以来，还没有出现过一次。

与其说大革命创造了这一政权，倒不如它是从一片废墟中自然而然地产生的。

只不过这片废墟，是由大革命造成的罢了。

与所推翻的任何政府相比，大革命所建立的政府是无比强大的。

可是，就大革命建立的政府本身而言，却是很脆弱的。

基于同样的理由，大革命自身也是既强大，又脆弱。

在这里，我再补充几句。

尽管旧的社会结构十分庞大，而对于其中发生的变化，民众几乎察觉不出来，但是透过已经垮台的旧制度的尘埃，弥拉伯已经看到了大革命的形式——简单、正规而又巨大。

慢慢地，所有的人都知道大革命的形式。

尤其是今天的各个国家的君主，他们尤其注意它。

## <<旧制度与大革命>>

对于这个庞然大物，他们欣赏有加。

除了他们之外，有两类人也是如此态度。

他们分别是参与大革命的人们，以及与大革命背道而驰、不怀好意的人们。

在各个不同的领域，豁免权和特权，都是他们积极摧毁的。

贵族、地方特权和鱼龙混杂的权力机构，分别被官吏、统一的规章制度和统一的政府所代替。

不同的等级，也被他们所融合，进而使得社会地位由原先的差别悬殊变得日益平等。

这场法国革命，在他们那里，既是教师，又是灾难。

一旦有了困难，他们就寻求革命中的各种手段和原则。

甚至在必要的时候，穷人、平民和农民，也被他们动员起来，去反对富人、贵族和领主。

可见，对于这场革命所建立的事业，他们的态度表现得极为谨慎。

## <<旧制度与大革命>>

### 编辑推荐

《旧制度与大革命(彩色插图版干部读本)》编辑推荐：托克维尔之问——为什么繁荣反而加速了大革命的到来？  
为什么法国人先要改革后要自由？

<<旧制度与大革命>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>